

Mitteilungen = Communications

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici**

Band (Jahr): **102 (2004)**

Heft 3

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

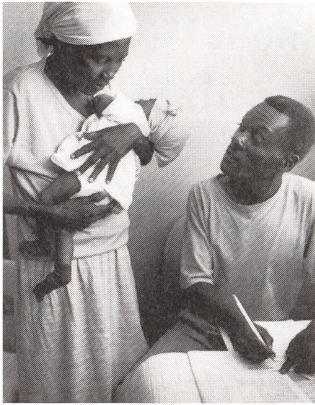
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Safe Motherhood

► **Gratis-CD-ROM auf E, F, SP**



In einer Zusammenarbeit der EU-Kommission mit verschiedenen Universitäten und Instituten entstand eine evidenzbasierte Zusammenstellung von Strategien, wie die mütterliche Mortalität weiter gesenkt werden könnte. Diese CD ist nun in den drei Sprachen Englisch, Französisch und Spanisch gratis erhältlich.

Anfordern unter «Safe Motherhood Strategies: a Review of the Evidence» bei: info@jsiuk.com

Vaginale Geburt nach Sectio

► **Gute Chancen**

Sollen Frauen nach einem Kaiserschnitt eine vaginale Geburt wagen? Wie hoch sind die Chancen auf Erfolg, wie hoch das Risiko einer Uterusruptur? Das Ergebnis einer retrospektiven US-Erhebung an 9960 Frauen, die nach einer Sectio wieder schwanger waren, ermöglicht jetzt auch eine differenzierte Beratung der Betroffenen.

Da Frauen, die ausser einer Sectioge-burt auch schon erfolgreiche vaginale Geburten erlebt haben, in der Vergangenheit höhere Vaginalgeburtsraten hinter sich hatten, teilten die Forscher die Teilnehmerinnen an der vorliegenden Erhebung in vier Gruppen ein: Frauen ohne vorangegangene vaginale Geburt (Gruppe 1), Frauen mit einer vaginalen Geburt nach der Sectio (Gruppe 2), Frauen mit einer vaginalen Geburt vor der Sectio (Gruppe 3), Frauen mit vaginalen Geburten vor und nach der Sectioge-burt (Gruppe 4).

Insgesamt kamen 74% der Babys der aktuellen Schwangerschaft auf natürlichem Weg zur Welt. Hatten die Frauen vorher bereits vaginal geboren, lagen die Chancen noch weit höher: in Gruppe 1, 2, 3 und 4 jeweils bei 65%, 94%, 83% bzw. 93%. Ebenfalls ein entscheidender Faktor für den Erfolg einer natürlichen Geburt war das Gewicht des Babys: Kinder unter

4000 Gramm kamen in 68% aller Fälle vaginal zur Welt, zwischen 4000 und 4249 Gramm in 52%, zwischen 4250 und 4500 Gramm 45%, Schwergewichte über 4500 Gramm nur in 38% aller Fälle. Weiterhin war wichtig, warum die frühere Sectio erfolgt war. Gruppe 1-Frauen, bei denen die Indikation zur Sectio wegen eines «cephalo-pelvinen Missverhältnisses» oder Geburtsstillstand oder nach einer künstlichen Wehen-induktion oder -verstärkung erfolgt war, hatten deutlich geringere Chancen auf eine erfolgreiche spätere vaginale Geburt. Übrigens: Das Risiko einer Uterusruptur war nur bei Frauen der Gruppe 1 mit Babys über 4000 Gramm erhöht – und zwar um den Faktor 2.3.

Quelle: Elkousy MA et al. The effect of birthweight on vaginal birth after cesarean delivery success rates. Am J Obstet Gynecol 2003; 188(3): 824-830. Hebammenforum 1/2004.

Korrigendum

Falsche Telefonnummer

In der Rubrik «Mosaik» der Februarnummer S. 12 hat sich leider ein Fehler eingeschlichen: Die Telefonnummer, unter der die Diplomarbeit von Frau Weber zu «Trauerbegleitung» bestellt werden kann, lautet richtig: 079 669 38 81.

Die Redaktion

Deutschland

► **Massiv höhere Haftpflichtprämien**

Ab Januar 2004 sehen sich die freiberuflichen Hebammen in Deutschland mit Prämien der obligatorischen Berufshaftpflicht konfrontiert, die auf einen Schlag um fast das Zehnfache angestiegen sind: statt wie bisher 128 Euro müssen die Hebammen neu 1190 Euro Jahresprämie bezahlen. Viele Freipraktizierende sehen sich nun vor die Wahl gestellt, entweder ihr Jahresarbeitspensum zu erhöhen, wesentlich weniger zu verdienen oder ganz aus dem Beruf auszusteigen. Der Bund freiberuflicher Hebammen in Deutschland (BfHD) sieht deshalb die gesamte ausserklinische Geburtshilfe gefährdet. Ausgelöst hat diese Entwicklung ein Versicherer, der den Rahmenvertrag für die Haftpflichtversicherung überraschend auf das Jahresende

gekündigt hat. Begründung: Das Risiko sei zu hoch. Dabei sei nicht ausschlaggebend gewesen, dass sich die Zahl der Komplikationen bei ausserklinischen Geburten erhöht habe, sondern die Schadenssumme im Einzelfall, die meist sehr hoch sei. Die meisten der ohnehin seltenen Schadensfälle seien aber nicht bei Hausgeburten, sondern bei freiberuflichen Beleghebammen in Kliniken aufgetreten.

Um die politischen Partner für das Problem zu sensibilisieren, will der Verband jetzt Eltern mobilisieren, die Hausgeburten wünschen. «Frauen müssen die Freiheit haben, zwischen Klinik, Hausge-burt und Geburtshaus wählen zu können», meint auch eine Sprecherin des Bundesgesundheitsministeriums.

Quelle: Hebammeninfo 1/2004.

Cham

► **3. Atem-Tage**

Plattform für professionelle Atemarbeit in Theorie und Praxis

19. bis 21. März 2004
Pfarrzentrum Cham

Referate, Workshops, Podien
Verschiedener Atemrichtungen und -schulen

Information und Anmeldung: International Breathwork Foundation,
Tel. 041 780 81 80, E-Mail: Baumgartner.urs@bluewin.ch

Neu: Geburtshilflicher Standard

► **«Beratung im Wochenbett»**

Hebammen und Pflegefachfrauen der Frauenklinik Inselspital Bern haben den Standard «Beratung im Wochenbett» fertig gestellt. Der Standard umfasst Themen zur Pflege des Neugeborenen und der Wöchnerin, und zudem ist ein Kapitel der Familie gewidmet. Wir hoffen, mit diesem Standard für Hebammen und Pflegefachfrauen

eine wichtige Unterstützungshilfe zu liefern, die eine gute Versorgungsqualität von Mutter und Kind gewährleistet.

*Hanna Studer, Hebamme
Hö-Fa I, Stationsleiterin*

Der Standard kann zum Selbstkostenpreis von Fr. 40.– bezogen werden bei: Geburtshilfliches Sekretariat, Frau Ch. Gross/Frau M. Müller, Frauenklinik Inselspital, Effingerstrasse 102, 3010 Bern, Tel. 031 632 11 20, E-mail: christine.gross@insel.ch

infoMutterschaft

► Auch für Migrantinnen

Die Rechtslage am Arbeitsplatz während Schwangerschaft und Mutterschaft ist komplex. Das Nebeneinander verschiedenster Gesetze und vertraglicher Regelungen fordert selbst Fachpersonen. Auch der noch immer fehlende einheitliche bezahlte Mutterschaftsurlaub trägt zur Komplizierung der Situation bei.

Die von Travail.Suisse im Jahre 2001 lancierte Informations- und Aktionskampagne zum Thema Schwangerschaft, Mutterschaft und Erwerbsarbeit stiess auf entsprechend grosses Echo. Und noch im-

mer ist der Informationsbedarf riesig. Nebst Unkenntnis ist vor allem die Durchsetzung der Rechte ein Problem. Nur durch breite Information und mutige Vorkämpferinnen, welche ihre Rechte auch einzufordern wagen, kann eine nachhaltige Verbesserung der jetzigen Situation erreicht werden. Migrantinnen kämpfen nicht nur öfter mit prekären Arbeitsbedingungen, sondern



auch mit zusätzlichen Hürden, an Information zu gelangen. Ab sofort ist nun die Gratisbroschüre «Erwerbstätig und schwanger: Ihre Rechte am Arbeitsplatz» in zwölf Sprachen erhältlich, und eine Infoline erteilt zusätzlich Auskunft zu diesen Themen. Die Informationen werden in enger Zusammenarbeit mit den Travail.Suisse angeschlossenen Gewerkschaften und Berufsverbänden sowie Organisationen aus den Bereichen Migration und Gesundheit – insbesondere dem Schweizerischen Hebammenverband – breit gestreut.

Quelle: Pressecommuniqué Travail.Suisse 16. Januar 2004.

Umgang mit Zusatzleistungen in der Praxis

► Einladung zum Forum

Viele Leistungen der selbstständigen Hebammentätigkeit sind durch die Grundversicherung nicht gedeckt. Für die freipraktizierenden Hebammen besteht aktuell eine äusserst unbefriedigende Tarif- und Abrechnungssituation.

An der Delegiertenversammlung des SHV am 15.5.03 in Biel stellten freipraktizierende Hebammen der Sektion Bern einen Antrag bezüglich Rechnungsstellung ausserhalb der Grundversicherung – Hebammentarif (Zusatzleistungen). Dieser wurde knapp abgelehnt.

Der Antrag verlangte eine gesamtschweizerische Arbeitsgruppe, welche die Problematik in der Grauzone «Ab-

rechnung von Zusatzleistungen» diskutiert. Seither ist schon wieder viel Zeit vergangen, das dem Antrag zugrunde liegende Anliegen ist uns jedoch nach wie vor ganz wichtig. **Deshalb laden wir alle interessierten freipraktizierenden Hebammen** zum Erfahrungsaustausch und zur Diskussion ein.

**25. März 2004, 14 bis 17 Uhr
BollwerkStadt, Bollwerk 35,
3011 Bern, 5. Stock**

Ziele: Klären folgender Fragen

- Erfahrungsaustausch: wie handhaben einzelne Hebammen, Sektionen, Hebammenpraxen usw. den Umgang mit Leistungen,

die nicht von der Grundversicherung gedeckt sind?

- Welche Positionen/Einschätzungen dazu vertreten die verschiedenen Hebammen?
- Sammeln von Ideen/Vorstellungen zum praktischen Umgang mit Zusatzleistungen
- Was wünschen wir uns, was für Idealvorstellungen/Visionen haben wir?
- Was wünschen wir uns vom SHV zur Unterstützung?
- Weiteres Vorgehen

Wir sind uns bewusst, dass dies weit reichende und teilweise hochgesteckte Ziele sind. Das Forum soll als Allererstes einen Einstieg in diese Diskussion bieten.

Sabine Graf

Anmeldung, Abmeldung und Anregungen an: Fanny Wäfler, Farbasse 47, 4900 Langenthal, Tel.: 062 923 23 41, E-Mail: fannywaefler@besonet.ch

bote wie Convenience Food oder den Umgang mit Nahrungsmitteln. Nützliche Adressen, Literatur usw. ergänzen das Informationsangebot. Die Unterlagen dürfen ausdrücklich für Klientinnen, Schülerinnen usw. kopiert werden.

«Merkblätter zur Ernährung, CD Vol. 2», Fr. 20.– + Versandpauschale, erhältlich bei: SVE, Postfach 361, 3052 Zollikofen, Tel. 031 919 13 06, shop@sve.org, www.sve.org

Ernährung

► Komprimierte Informationen

Wer keine dicken Fachbücher wälzen möchte, ist mit der neuen CD «Merkblätter zur Ernährung, Vol. 2» der Schweiz. Vereinigung für Ernährung gut bedient. In leicht verständlicher Form werden 14 alltägliche Themen rund ums Essen und die Gesundheit auf Deutsch,

Französisch und Italienisch behandelt. Das Spektrum umfasst auch häufig diskutierte Fragen und Ernährungsempfehlungen für Schwangere und Stillende sowie Kinder verschiedenen Alters. Andere Merkblätter thematisieren Essverhalten und Lebensstil, neue Ange-

Zentralvorstand

► Vertraute und neue Namen

Ein paar Frauen haben den Zentralvorstand verlassen und neue Frauen haben sich für diese Aufgabe zur Verfügung gestellt. Die aktuellen Mitglieder sind:

- **Lucia Mikeler Knaack, Zentralpräsidentin**
Stallenrain 12, 4103 Bottmingen, 061 401 36 14, E-Mail: l.mikelerknaack@gmx.ch
- **Andrea Ruffieux-Augsburg, Vizepräsidentin, Ressort Angestellte Hebammen**
Baselstr. 20, 4144 Arlesheim, Tel. 061 701 74 15, E-Mail: a.pa.ruffieux@bluewin.ch
- **Monika Kohler, Sektion Aargau-Solothurn, Ressort Finanzen**
Dammstr. 36, 5210 Windisch, Tel. 056 441 67 10
- **Ines Lehner-Henzen, Sektion Bas-Valais, Ressort Freipraktizierende Hebammen**
Kirchstrasse, Postfach 162, 3940 Steg, E-Mail: ines.lehner@gmx.de
- **Penelope V. Held-Jones, Sektion Beide Basel, Ressort Internat. Kontakte/Kongresse/Anlässe**
Brunnrainstr. 30, 4411 Seltisberg, Tel. 061 911 93 62, E-Mail: hrpheld@swissonline.ch
- **Annette Sahl, Sektion Bern, Ressort Gesundheits- und Sozialpolitik**
Staufferstr. 20, 3006 Bern, Tel. 031 352 70 41, E-Mail: janundannette@bluewin.ch
- **Nicole Sid'Amar-Stadtman, Sektion Fribourg, Ressort Inland Kongress**
1, rte. d'Alcantara, 1762 Givisiez, Tel. 026 466 40 27, E-Mail: nicsid@tele2.ch
- **Christiane Sutter, Section Genève, Ressort Aus-, Fort- und Weiterbildung**
17, Bd. de la Cluse, 1205 Genève, Tel. 022 781 36 65, E-Mail: christiane.sutter@heds-ge.ch
- **Daniela Christen, Sektion Zürich und Umgebung, Ressort Qualität**
Zwillikerstr. 17, 8910 Affoltern a/A, Tel. 01 272 11 41, E-Mail: daniela.ch@bluemail.ch